

Tento dokument je třeba brát jako dokumentační nástroj a instituce nenesou jakoukoli odpovědnost za jeho obsah

► **B**

NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) č. 976/2012

ze dne 23. října 2012,

kterým se mění nařízení (EU) č. 165/2011, kterým se stanoví odpočty z některých kvót pro makrelu obecnou přidělených Španělsku na rok 2011 a následující roky z důvodu nadměrného rybolovu v roce 2010

(Úř. věst. L 294, 24.10.2012, s. 3)

Opraveno:

► **C1** Oprava, Úř. věst. L 313, 13.11.2012, s. 20 (976/2012)



NAŘÍZENÍ KOMISE (EU) č. 976/2012

ze dne 23. října 2012,

kterým se mění nařízení (EU) č. 165/2011, kterým se stanoví odpočty z některých kvót pro makrelu obecnou přidělených Španělsku na rok 2011 a následující roky z důvodu nadměrného rybolovu v roce 2010

EVROPSKÁ KOMISE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Rady (ES) č. 1224/2009 ze dne 20. listopadu 2009 o zavedení kontrolního režimu Společenství k zajištění dodržování pravidel společné rybářské politiky, o změně nařízení (ES) č. 847/96, (ES) č. 2371/2002, (ES) č. 811/2004, (ES) č. 768/2005, (ES) č. 2115/2005, (ES) č. 2166/2005, (ES) č. 388/2006, (ES) č. 509/2007, (ES) č. 676/2007, (ES) č. 1098/2007, (ES) č. 1300/2008 a (ES) č. 1342/2008 a o zrušení nařízení (EHS) č. 2847/93, (ES) č. 1627/94 a (ES) č. 1966/2006 ⁽¹⁾, a zejména na čl. 105 odst. 1 a 2 uvedeného nařízení,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Nařízení Komise (EU) č. 165/2011 ze dne 22. února 2011, kterým se stanoví odpočty z některých kvót pro makrelu obecnou přidělených Španělsku na rok 2011 a následující roky z důvodu nadměrného rybolovu v roce 2010 ⁽²⁾, stanoví, že rybolovná kvóta pro makrelu obecnou (*Scomber scombrus*) v oblasti VIIIc, IX a X a vodách Unie oblastí CECAF 34.1.1 (dále jen „rybolovná kvóta pro makrelu obecnou“) přidělená Španělsku na rok 2011 má být snížena o 4 500 tun.
- (2) Nařízení (EU) č. 165/2011 rovněž stanoví, že rybolovná kvóta pro makrelu obecnou, která se může Španělsku přidělit na roky 2012 až 2015 a případně na roky následující, se má snížit o 5 500 tun v roce 2012, 9 748 tun v roce 2013 a 9 747 tun v letech 2014 a 2015 a případně v letech následujících.
- (3) Dne 21. prosince 2011 informovaly španělské orgány Komisi, že jejich rybolovná kvóta pro makrelu obecnou na rok 2011 nebyla plně využita, a požádaly Komisi, aby nevyužitá množství vzala v potaz pro účely navrácení přečerpané kvóty pro makrelu obecnou v roce 2010 prováděného podle nařízení (EU) č. 165/2011. Nevyužitá množství činí 5 755 tun.
- (4) V souladu s čl. 4 odst. 2 nařízení Rady (ES) č. 847/96 ze dne 6. května 1996, kterým se stanoví dodatečné podmínky pro meziroční řízení celkových přípustných odlovů a kvót ⁽³⁾, Španělsko kromě toho požádalo, aby část jeho rybolovné kvóty pro makrelu obecnou na rok 2011 byla v rámci omezení stanovených v uvedeném nařízení převedena do následujícího roku.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 343, 22.12.2009, s. 1.

⁽²⁾ Úř. věst. L 48, 23.2.2011, s. 11.

⁽³⁾ Úř. věst. L 115, 9.5.1996, s. 3.

▼B

- (5) Prováděcím nařízením Komise (EU) č. 319/2012 ze dne 13. dubna 2012, kterým se podle čl. 4 odst. 2 nařízení Rady (ES) č. 847/96 k rybolovným kvótám na rok 2012 přičítá určité množství převedené v roce 2011 ⁽¹⁾, bylo převedeno 2 511 tun nevyužité rybolovné kvóty pro makrelu obecnou přidělené Španělsku na rok 2011 do roku 2012. Z toho vyplývá, že zbývající nevyužité množství za rok 2011 činí 3 244 tun.
- (6) Množství 3 244 tun by se mělo využít ke změně plánu odpočtů uvedeného v nařízení (EU) č. 165/2011. Toto množství by se mělo přičíst k odpočtu na rok 2011, který pak činí celkem 7 744 tun, a zároveň odečíst od odpočtu na roky následující.
- (7) Španělsko požádalo, aby se nevyužité množství odečetlo od odpočtů na rok 2013 a 2014. To je slučitelné s důvody uvedenými v 7. bodu odůvodnění nařízení (EU) č. 165/2011. Nařízení (EU) č. 165/2011 by proto mělo být odpovídajícím způsobem změněno,

PŘIJALA TOTO NAŘÍZENÍ:

Článek 1

Příloha nařízení (EU) č. 165/2011 se nahrazuje zněním uvedeným v příloze tohoto nařízení.

Článek 2

Toto nařízení vstupuje v platnost prvním dnem po vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Toto nařízení je závazné v celém rozsahu a přímo použitelné ve všech členských státech.

⁽¹⁾ Úř. věst. L 104, 14.4.2012, s. 2.

▼B

PŘÍLOHA

„PŘÍLOHA

Populace	Původní kvóta 2010 (*)	Upravená kvóta 2010	Zjištěný odlov 2010	Rozdíl kvóta – odlov (přečerpání)	► <u>C1</u> Násobící koeficient podle čl. 105 odst. 2 nařízení (ES) č. 1224/2009 (přečerpání × 2) ◀	Odpočet 2011	Odpočet 2012	Odpočet 2013	Odpočet 2014	Odpočet 2015 a případně v následujících letech
MAC/8C3411	27 919	24 604	44 225	– 19 621 (79,7 % kvóty na rok 2010)	– 39 242	7 744	5 500	8 126	8 125	9 747

(*) Nařízení (EU) č. 53/2010.“